



**Kanton Zürich
Bildungsdirektion
Volksschulamt**

Escuela Pública del Cantón de Zúrich

Información para los Apoderados

Para los niños y jóvenes, la escuela es una parte formativa de su vida cotidiana. Complementa la educación dentro de la familia. En la escuela, su hijo tendrá una variedad de valiosas experiencias de aprendizaje y de vida. Todos los niños y jóvenes tienen el derecho a la educación. Asisten gratuitamente al jardín de infancia y a la escuela de su lugar de residencia.

Como padres y apoderados, ustedes apoyan a las escuelas, a los profesores y a las autoridades para que puedan cumplir sus tareas. Todos trabajan juntos y son responsables conjuntamente de los niños y jóvenes. Gracias a la información mutua y a las conversaciones conjuntas, usted se asegura de que sus hijos reciban el apoyo adecuado para una buena etapa escolar.

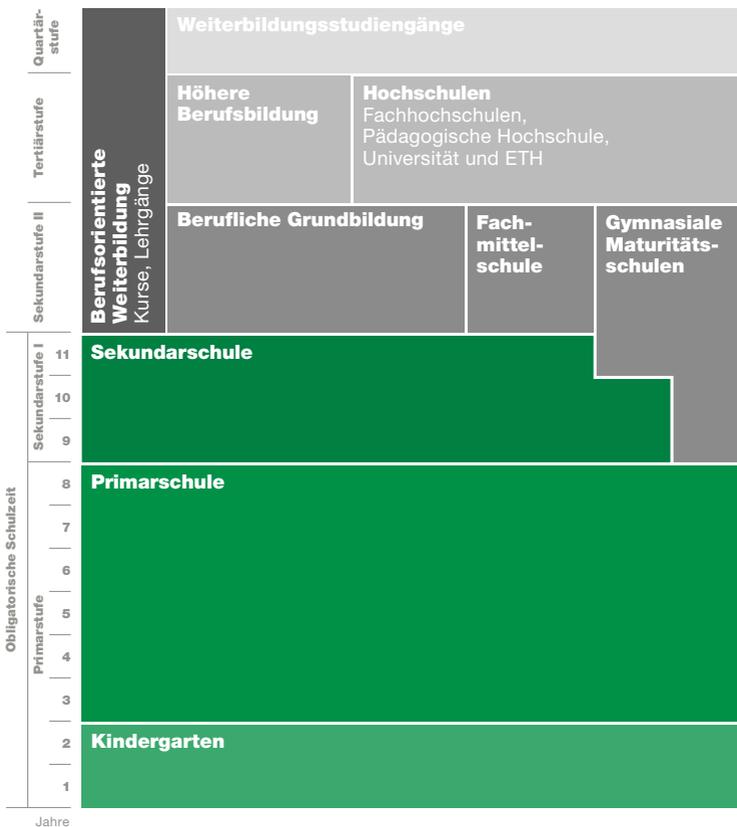
Misión y objetivos de la escuela

La escuela pública del cantón de Zúrich se adhiere a los valores fundamentales del Estado democrático. Es neutral desde el punto de vista confesional y político. El conocimiento básico de los valores cristianos, humanistas y democráticos es importante para que su escolar comprenda mejor nuestra cultura y sociedad. Su libertad religiosa y la de sus hijos y adolescentes será siempre respetada.

Durante la escolarización obligatoria, sus hijos y jóvenes adquieren y desarrollan conocimientos y habilidades básicas; se preparan para las escuelas posteriores. La escuela publica promueve el respeto por los demás seres humanos y el medio ambiente. Esto permite que sus hijos y jóvenes se conviertan en personas independientes y responsables y encuentren su lugar en la sociedad.

El tiempo de educación obligatoria suele durar once años. La educación obligatoria también puede completarse en colegios privados o mediante clases particulares (home-schooling).

Panorama de la escuela pública en el cantón de Zúrich



El comienzo de la escuela

Si su hijo tiene cuatro años cumplidos el 31 de julio de un año determinado, empezará el jardín de infancia al inicio del siguiente periodo escolar en su lugar de residencia. La asignación a un jardín de infancia la realiza la administración escolar.

El año escolar

El año escolar comienza a mediados de agosto y termina a mediados de julio del año siguiente. Su hijo escolar tiene un total de 13 semanas de vacaciones por año escolar. Las vacaciones de otoño, Navidad, deporte, primavera y verano se reparten a lo largo del año escolar.

Un día de escuela



Las clases o el cuidado de lunes a viernes duran para todos los niños por la mañana de 8 a 12 horas (horarios en bloque). Por las tardes, los cursos individuales tienen horarios individuales. Como padres, son responsables de que su hijo llegue a tiempo a las clases y asista a ellas según el horario. Las autoridades locales ofrecen servicios de guardería fuera del horario escolar. Por regla general, están sujetos a un costo.

El jardín de infancia dura dos años



Su hijo pasa los dos primeros años de escuela en el jardín de infancia. Durante estos dos años, se les apoya y anima en su desarrollo individual de diversas maneras y se les prepara para la transición a la escuela primaria. El dialecto (alemán suizo) se habla en las clases del jardín de infancia.

La escuela primaria dura seis años



A los seis años, su hijo es admitido en la escuela primaria. Todos los niños asisten juntos a la escuela primaria, independientemente de su origen, sexo y rendimiento académico. Por regla general, el profesor responsable de la clase cambia después de tres años. A continuación, la clase suele reagruparse de una nueva forma.

En la escuela primaria, su hijo adquiere, amplía y consolida sus conocimientos de lectura, escritura y matemática. Las lecciones en la escuela primaria incluyen creación, música, movimiento y deporte, naturaleza, personas, sociedad y religiones, culturas, ética, así como medios de comunicación y tecnología de la información.

A partir del segundo grado, su hijo recibirá un informe escolar dos veces al año. Proporciona información sobre el rendimiento académico de su hijo, su trabajo, su aprendizaje y su comportamiento social.

Los niños que necesitan apoyo en su desarrollo intelectual o personal lo reciben a través de medidas educativas especiales. Esto incluye también el apoyo a los superdotados. La escuela suele decidir qué medidas son necesarias en consulta con los padres.

Después de seis años de escuela primaria, su hijo pasa a la escuela secundaria. Si su hijo muestra un rendimiento superior a la media en alemán y matemáticas, puede inscribirse en el Gimnasio. Serán aceptados allí después de pasar un examen de ingreso. A continuación, su hijo deja la escuela pública y completa los tres últimos años de escolaridad obligatoria en el Gimnasio.



La escuela secundaria de tres años se divide en dos o tres secciones

En la escuela secundaria, su hijo profundiza y amplía los conocimientos y habilidades adquiridos en la escuela primaria. Además, se imparten materias como naturaleza y tecnología y economía, trabajo, hogar. La escuela secundaria prepara a tu hijo para la formación profesional o la educación continua. Para garantizar que los jóvenes reciban el mejor apoyo posible, la escuela secundaria tiene dos (A, B) o tres secciones (A, B, C), según el municipio. El Departamento A es el más exigente. En las asignaturas individuales, los municipios pueden establecer los niveles de exigencia I, II y III. El nivel de exigencia I es el más exigente, el nivel de exigencia III es el de menor exigencia.

Después de la escuela pública

A partir del tercer año de secundaria, los jóvenes tienen dos vías educativas abiertas: Formación profesional (formación profesional básica) o escuela secundaria (camino de la escuela gimnacial). Alrededor de dos tercios de los jóvenes completan un aprendizaje profesional de dos, tres o cuatro años. Si su hijo está interesado en profesiones con requisitos más estrictos, puede obtener el bachillerato en un instituto de enseñanza media, un bachillerato profesional, una escuela comercial e informática o una escuela técnica. Entre ellas se encuentran: la Matura gimnacial, la matura profesional o la matura de especialización. Los tres tipos de Matura permiten a su hijo estudiar en una universidad (de ciencias aplicadas). La asistencia a cursos de perfeccionamiento también es posible en el transcurso de la vida profesional. Los jóvenes adultos encontrarán una amplia gama de opciones de formación continua en todos los itinerarios educativos.

La escuela pública y sus servicios

Ubicación y ruta de la escuela

Su hijo asiste a la escuela primaria del lugar de residencia. El consejo escolar local determina a qué escuela asiste su hijo. A continuación, la administración escolar asigna a su hijo a una clase de esta escuela. Su hijo siempre hará el viaje a la escuela de forma independiente. De camino al colegio, tu hijo hace experiencias sociales: descubre el mundo, entra en contacto con otros niños y desarrolla su personalidad paso a paso.

Horarios de enseñanza (horarios en bloque) y estructuras de la jornada

El horario de enseñanza o de cuidado de los niños por la mañana es de 8 a 12 horas. La administración de la escuela puede acortar este tiempo en un máximo de 20 minutos por razones de organización. La hora de la comida y las clases de la tarde están reguladas de forma diferente por los municipios. El período de almuerzo debe ser suficiente para que su hijo pueda llegar a casa y volver a la escuela y comer. Los municipios evalúan la necesidad de las estructuras diurnas (atención de mañana, mediodía y tarde) y ofrecen lo siguiente durante el horario escolar y proporcionar una atención adecuada entre las 7.30 y las 18.00 horas durante el horario escolar. Por regla general, los servicios de cuidado de niños fuera de los horarios de los bloques están sujetos a un costo.

Promoción especial

En principio, su hijo recibirá la enseñanza en la clase ordinaria, aunque necesite apoyo especial en algunas áreas. Si su hijo sigue teniendo un conocimiento deficiente del alemán, dificultades de aprendizaje o discapacidades, pero también puntos fuertes y talentos especiales, recibirá apoyo adicional de especialistas. Su hijo tiene derecho a unas condiciones justas en clase y a recibir un apoyo acorde con sus necesidades. Además de las clases regulares, su hijo puede beneficiarse de servicios de apoyo especiales si los necesita: Apoyo de integración, terapias (psicomotricidad, logopedia, psicoterapia, audio pedagogía), alemán como segunda lengua, instrucción voluntaria complementaria en la lengua y la cultura autóctonas, educación especial integrada, escuelas especiales, escuelas hospitalarias y clínicas y, en algunas comunidades, apoyo a los superdotados y clases especiales (inserción, clases pequeñas y de acogida). Si es posible, su hijo será apoyado con estas ofertas apoyado en las clases regulares, si es necesario y razonable también fuera de la clase regular.



Salud

La salud física y mental de su hijo es importante. El servicio médico escolar, la profilaxis dental, el servicio psicológico escolar y el trabajo social escolar ofrecen medidas de promoción de la salud en la escuela pública. Todos los niños son examinados por un médico y un dentista. Estos exámenes son obligatorios. Asimismo, el ejercicio suficiente y una dieta equilibrada son cruciales para el desarrollo saludable de los niños y adolescentes. La escuela les informa a ustedes como padres sobre los temas de salud en el aula. Además, las escuelas pueden recurrir a expertos externos, por ejemplo, para la educación vial, la promoción de la actividad física o la educación sexual.

Padres y escuela pública

La educación y la crianza de los alumnos es el objetivo común de la escuela y los padres. Un requisito importante para el éxito de los niños en la escuela es una buena cooperación en el triángulo escuela-padres-alumnos.

La escuela les informa regularmente a ustedes, como padres, sobre el comportamiento y el rendimiento de su hijo. La escuela se asegura de que los padres participen en las reuniones de padres de los cursos, en la educación de los padres, en las semanas de proyectos escolares, en los días de visita a la escuela, en el diseño del patio de recreo, etc. Esta participación general no es obligatoria para ustedes como padres. En casos especiales, la administración o la dirección de la escuela pueden declarar obligatoria la asistencia a eventos individuales de los padres. Como padres, no tienen derecho a participar en las decisiones de personal de la escuela ni en las cuestiones metodológicas-didácticas.

Como padres, ustedes son responsables de la educación de sus hijos, de su asistencia regular a la escuela y del cumplimiento de la escolaridad obligatoria. Usted informa a los profesores o a la dirección del centro sobre el comportamiento de su hijo y sobre los acontecimientos de su entorno, en la medida en que esto sea importante para el centro. La escuela discutirá con usted y con su hijo las decisiones importantes, especialmente las relativas a la trayectoria escolar del niño. Como padres, también deben asegurarse de que su hijo tenga la ropa y el equipo necesarios para las excursiones. Como alumno, su hijo cumple con sus obligaciones y participa activamente en la vida escolar. En la escuela primaria, los alumnos tienen una cuota de responsabilidad y una opinión adecuada a su edad y etapa de desarrollo. Participan en las decisiones que les afectan, a menos que su edad u otras razones importantes lo impidan.

¿Qué hacer en caso de dificultades?

Los profesores y los padres se informan inmediatamente.

Para ustedes, como padres, el primer punto de contacto es el profesor de su hijo.

Si no puede resolver las dificultades en una conversación con el profesor, por favor hable con la administración de la escuela. Si sigue sin encontrar una solución, póngase en contacto con las autoridades escolares locales, el consejo escolar local.

Alrededor de la escuela

Dispensa



En el caso de ausencias previsibles, ustedes, como padres, deben solicitar a la escuela una dispensa de clases a la escuela. La escuela dispensará a su hijo de asistir a las clases por motivos suficientes y tendrá en cuenta las circunstancias personales, familiares y escolares como referencia.

Los días del Joker

Su hijo puede faltar a la escuela dos días por año escolar sin justificación. Como padres, deben informar a la escuela con antelación si su hijo desea tomar esos días joker.

Vacaciones

En el cantón de Zúrich, las vacaciones escolares duran un máximo de 13 semanas por año escolar. Además, las comunidades escolares pueden establecer cuatro días libres. Suelen coincidir con fiestas locales como la Fasnacht (Carnavales) o el Chilbi (Ferias). Sin embargo, la elección de los días no puede conducir a una 14^a semana de vacaciones.

Evaluación por competencias y certificados

Los profesores evalúan periódicamente el rendimiento de su hijo en las distintas asignaturas, el desarrollo de su aprendizaje y su comportamiento dentro de la asociación de clases. En una reunión de padres, usted sabrá cómo evalúa el profesor a su hijo en el jardín de infancia y en el primer grado dos veces por año escolar. En las siguientes clases su hijo recibirá un informe con las calificaciones en enero y en julio al final del año escolar. Cuando su hijo pase de la escuela primaria a la secundaria, el profesor de la clase realizara una reunión con usted y su hijo para conversar el traspaso.

¿Quién puede dar información a los padres?

Como padres, contacten siempre primero con el profesor de su hijo. La información sobre todos los centros y servicios de información importantes, como el médico escolar o la administración escolar, puede obtenerse en la administración escolar de su lugar de residencia.

Hoy en día, las comunidades escolares mantienen un sitio web. El sitio web de una escuela contiene mucha información para Usted.

Más información

En las páginas web del Departamento de Educación y de la Oficina de Enseñanza Pública se puede encontrar información completa y los números de teléfono de los servicios de consulta más importantes:

www.zh.ch/volksschule

www.zh.ch/bildungsdirektion

Bildungsdirektion, Volksschulamt
Walchestrasse 21, 8090 Zürich
Telefon 043 259 22 51